

CURRICULUM VITAE

Nom Laenzlinger
Prénom Christopher
Date de naissance 31 mai 1962
Lieu de naissance Afrique du Sud
Nationalité Suisse et français
Adresse 2 rue de Candolle 1211 Genève-4
Téléphone (bureau) 022 379 7306
Courriel christopher.laenzlinger@unige.ch

Expérience professionnelle

- 2016 **Université de Genève, Faculté des Lettres, Institut universitaire de formation des enseignants**
Professeur associé
- 2009 **Université de Genève, Institut universitaire de formation des enseignants**
Maître d'enseignement et de recherche nommé
- 2007-8 Maître d'enseignement et de recherche suppléant
- 2004 **Université de Genève, Faculté des Lettres – Département de Linguistique**
Chargé de cours
- 2003-2007 **Fonds national Suisse de la recherche scientifique (FNS)**
Collaborateur scientifique sur projet personnel
Analyse multilingue: généricité et diversité, n° 101511-101943/109794
- 1997-2002 **Université de Genève, Faculté des Lettres – Département de Linguistique**
Maître-assistant en linguistique informatique
- Université de Genève, Faculté des Lettres – Département de Linguistique**
Assistant d'enseignement et de recherche en linguistique générale
- Assistant d'enseignement et de recherche en linguistique française

- 1994-1996 Assistant de recherche dans le projet FNS *Syntaxe et acquisition des pronoms*
(Partie II) dirigé par Prof. Luigi Rizzi, subside n° 1213-042212.94
- 1992-1994 Assistant de recherche dans le projet FNS *Typologie des pronoms* (partie I)
dirigé par Prof. Luigi Rizzi, subside n° 12-32293.91
- Assistant de recherche dans le projet FNS *Un analyseur interactif pour le français et l'allemand*, dirigé par le Prof. Eric Wehrli, subside n° 11-33731.92

Formation universitaire

- 2002 **Université de Lille 3**
Habilitation à diriger des recherches
Syntaxe et linéarisation
L. Haegeman (Directrice); J. Guéron (Présidente); F. Lonchamp, J. Rooryck, M. van Peteghem (Membres du comité)
- 1992-1996 **Université de Genève**
Doctorat en linguistique
Comparative Studies in Word Order Variations: Pronouns, Adverbs and German Clause Structure
E. Wehrli et L. Rizzi (Directeurs); W. Abraham, I. Roberts, L. Haegeman (Membres du comité)
- 1991 **Diplôme de spécialisation en linguistique informatique**
Le traitement automatique des pronoms clitiques et de l'accord du participe
E. Wehrli (Directeur)
- 1990 **Diplôme de spécialisation en linguistique générale**
L'analyse-DP des pronoms clitiques
L. Rizzi et A. Belletti (Directeurs)
- 1989 **License ès Lettres-Linguistique générale**
La Morphologie et l'Hypothèse lexicaliste
L. Rizzi et I. Roberts (Directeurs)

Projets de recherche

- 2003 - 2007 Projet *Analyse multilingue: généricité et diversité*, n° 101511-101943,101511
109794.
Contribution: Directeur - Subside à l'entretien personnel du Fonds National de la Recherche Scientifique

- 2002 – 2005 Projet *Swissling*, Campus virtuel suisse – Subside de la Confédération Suisse
Contribution : Auteur principal
- 1998 - 2000 Projet *Un système robuste d'analyse linguistique à applications multiples'*
Contribution: Directeur – subside du Fonds National Suisse de la Recherche Scientifique, subside n° 1214-053792.98.
- 1998 - 2000 Projet *Université Virtuelle Francophone* sur un enseignement de linguistique française à distance.
Contribution: Coordinateur principal – subside AUPELF (France)
- 1997 - 1998 Projet *ELAO SAFRAN (système d'apprentissage du français)*
Contribution: Superviseur - subside ARP-AUPELF, France
- 1995 -1998 Projet *Interactive Translation System (IT2) (projet CERS/CTI)*
Contribution: Collaborateur de recherche - subside du Fonds National Suisse
- 1994-1996 Projet *Syntaxe et acquisition des pronoms*
Contribution: Assistant de recherche - subside du FNS n° 1213-042212.94
- 1992-1994 Projet *Typologie des pronoms (partie I)*
Contribution: Assistant de recherche - subside n° 12-32293.91
- 1992-1994 Projet *Un analyseur interactif pour le français et l'allemand*
Contribution: Assistant de recherche – subside du FNS n° 11-33731.92

Prix et bourses obtenus

- 2011 Subside de publication du Fonds National de la Recherche Scientifique pour le livre
Elements of Comparative Generative Syntax: A cartographic Approach.
- 2003 Subside de la Société Académique de Genève pour la publication du livre
Initiation
à la *Syntaxe formelle du français: Le modèle Principes et Paramètres de la Grammaire Générative Transformationnelle.*
- 1999 Prix Charles Bally, Université de Genève, pour le livre *Comparative Studies in Word Order Variation: Adverbs, Pronouns, and Clause Structure in Romance and Germanic*, John Benjamins, 1998.

1996 Chercheur visiteur, automne 1996, à l'Université de Montréal - subside du CNRS, France.

Enseignements

Université de Genève

IUFE (Institut Universitaire de Formation des Enseignants)

ELCF (Ecole de Langue et de Civilisation Françaises)

<i>Séminaire de recherche en langue</i>	IUFE	2011 – 2016	MAS2
<i>Outils et Concepts pour l'enseignement du français</i>	IUFE	2008 – 2016	MAS1
<i>Mise à niveau en Syntaxe formelle</i>	Lettres	1995 – 2012	3 ^{ème} cycle/Certificat de spécialisation
<i>Syntaxe du français</i>	Lettres	2004 – 2016	BA2
<i>Le lexique</i>	Lettres	2005 – 2014	BA2
<i>Grammaire du français FLE</i>	ELCF	2007 – 2008	BA2, BA4
<i>Production et compréhension orale</i>	ELCF	2007 – 2009	BA4
<i>Syntaxe avancée</i>	Lettres	2000 – 2003	DEA
<i>Syntaxe générative</i>	Lettres	1992-1994 1996-2000	MA

Université de Grenoble, INPG (Institut Polytechnique de Grenoble)

<i>Introduction à la linguistique</i>	Sciences cognitives	Oct.-nov.2002	DEA
---------------------------------------	---------------------	---------------	-----

Université de Venise

<i>Syntaxe générative du français</i>	Sciences cognitives	Mai 2000	MA
---------------------------------------	---------------------	----------	----

Ecoles publiques, Genève

Suppléances d'anglais et d'allemand	1987 - 1990
-------------------------------------	-------------

Supervisions d'étudiants

Directeur	Elena Freo - Thèse de doctorat <i>en cours</i> Université de Genève Majid Askri – Thèse de doctorat <i>en cours</i>
Co-directeur	Laurence Tsuata – Thèse de doctorat <i>en cours</i> Université de Yaoundé – Université de Genève
Co-directeur	Nina Rojina – Thèse de doctorat 2011 Université de Genève
Rapporteur	Mara Manente – Thèse de doctorat 2008 Université de Venise, Université de Paris
Juré	Athina Michou – Thèse de doctorat Université de Genève
Juré	Antonio de Leon – Mémoire de DEA et Thèse de doctorat 2008 Université de Genève
Directeur	Mélanie Dumas Université de Genève
Juré	Goljian Kachaeva – Mémoire de DEA Université de Genève
Juré	Alexis Kaufmann – Mémoire de DEA Université de Genève
Co-directeur	Gabriela Soare – Mémoire de DEA 2004 – <i>On the Positions of Arguments and Adverbs in Romanian</i> Université de Genève
Directeur	Zsofia Karetka – Mémoire de License 2004 – <i>La syntaxe des adverbes en hongrois</i>
Juré	Gianina Aonofriesei – Mémoire de DEA 2004 – <i>Traitement automatique du roumain.</i> Université de Genève
Co-directeur	Mayumi Hosono – Mémoire de DEA <i>c*P Shell Hypothesis</i> Université de Genève
Juré	Sébastien L'Haire Projet ITS-3 et DEA1998 – 2000 : <i>Environnement multimédia pour des outils TALN</i> Université de Genève
Juré	Juri Mengon Projet ITS-3 et DEA 2000 <i>Traduction automatique Allemand-français sur Internet</i> Université de Genève
Superviseur	Stéphane Larcher 1999. Projet SAFRAN

- Jussieu, Paris VII.
- Juré Antonio de Leon Mémoire de DEA 1999 – *Analyse des pronoms espagnols.*
Université de Genève
- Juré Madalina Balanescu – Mémoire de DEA 1999 – *Analyse et traductions des collocations.*
Université de Genève
- Juré Anne Vandeventer – Mémoire de DEA 1998 - *Apprentissage des langues assisté par ordinateur : un système pour le français (SAFRAN).*
Université de Genève
- Juré Emmanuelle Petrier – Mémoire de DEA 1998 - *Analyse automatique de l'italien.*
Université de Genève
- Juré Thierry Etchegoyhen – Mémoire de DEA1997 – *Un système de génération automatique basé sur GB pour le français (GBGEN).*
Université de Genève
- Superviseur Cathy Berthouzoz – Mémoire de DEA 1997 - *Une implémentation orientée-objet pour la théorie Principes & Paramètres*
Université de Genève
- Superviseur Lucienne Rasetti - Projet IPS 1997 - *Spécifications de micro-grammaires.*
- Superviseur Nathalie Martinez – Projet IPS1995-1997 – *Spécifications syntaxiques.*
- Superviseur Isabelle Campone – Licence1995 – *Les ergatives en français* et Projet IPS 1997 – *Spécifications sur divers aspects de la syntaxe du français.*
Université de Genève
- Superviseur Eric Turnherr – Projet ITS-2 1992 (traduction)
Ecole Polytechnique Fédérale de Zürich
- Juré Martin Ulmann – Projet DIPS et DEA 1994-1996 – *Analyse de l'allemand.*
Université de Genève
- Superviseur Sonia Alberton – Projet IPS 1995 - *Analyse des comparatives.*
Université de Genève

Communications orales

Communications avec invitation

- 2016 “On some structural and derivational differences between the clause and the noun phrase”
Colloque ‘Clausal and nominal complements in monolingual and bilingual grammars’ 27-28 juin 2016
- 2016 Journées de linguistique suisse 2016 29 juin-1^{er} juillet « A feature-based account of weak islands »
- 2016 Hep-Vaud « Enseigner les temps du passé au secondaire : liens entre grammaire et production de textes » Séminaire 22 avril 2016
- 2015 ‘Dispositifs didactiques pour réfléchir et construire des savoirs sur les temps du passé au secondaire : liens entre grammaire et production/lecture-interprétation de texte’, HEP Fribourg, 24 mars 2015
- 2014 ‘Des savoirs linguistiques aux savoirs grammaticaux : l’enseignement de la grammaire par le lexique’, Journée d’Etudes Grafe sur l’enseignement de la grammaire, 16 mai 2014
- 2013 ‘Comparative Adverb Syntax’. *Workshop on Adverb and Adverbial*. Buchum-Rhur Universität, 11-13 Septembre 2013.
- 2012 “DP/CP (Non-)Parallelism Revisited”. *Workshop on Cartography dedicated to Luigi Rizzi*. Genève, juin 2012.
- 2011 “Generative Grammar” and “Locality”. University of Costa Rica, San José, 15-16 novembre 2011.
- 2011 “Grammaire et Traduction”. Université l’Orientale Naples, 26-27 mai 2011.
- 2011 “La question du métalangage dans les manuels scolaires”. *Journée sur les manuels d’enseignement*, GRAFE, IUFE, 16 décembre 2011.
- 2010 “Concepts linguistiques pour l’enseignement de la grammaire”. Université l’Orientale Naples, 2-4 septembre 2010.
- 2009 “LexiGrammailRE – Lexique, Grammaire et Interprétation : Ressources Linguistiques pour l’Enseignement du Français”. Association for French Language Studies 2009, Conférence *Langue Française en contextes*, Neuchâtel, 3-5 septembre 2009.
- 2009 « LexiGrammailRE », leçon pour le poste de MER, IUFE, 2 nov 2009
- 2008 “Une analyse lexico-syntaxique des verbes-psy”. *Journée pluridisciplinaire sur les émotions*, CISA, 12 juin 2008.
- 2008 “Qu’est-ce que la syntaxe ?”. *Approche descriptive des phénomènes majeurs de la syntaxe du français*, Journée de formation continue en logopédie, 7 avril 2008
- 2008 “Lexique et Grammaire”. Séminaire de recherche, Université de Genève, 18 décembre 2008. [avec Hugues Peters]

- 2007 "Problèmes de syntaxe". *Journée de formation continue pour les enseignants*, 27 mars 2007.
- 2007 "*Elements of Comparative Generative Syntax: A Cartographic Approach*". University of Siena, 8 mai 2006.
- 2006 Présentation du module de syntaxe, *Colloque Swissling*, Lugano, 10-11 mars 2006.
- 2005 "The cartography of CP and DP". Université de Nicosia, Chypres, octobre 2005.
- 2004 'Le rôle des interfaces morphologique, sémantique et informationnelle dans un modèle comparatif d'analyses linguistiques' Leçon d'épreuve, poste de professeur assistant, mars 2004, Neuchâtel
- 2003 'Adverbs and adjectives as tests for scrambling in the Mittelfeld' Université de Groningen, juin 2003, Leçon d'épreuve, poste de professeur
- 1995 "La syntaxe des adverbes". Université de Montréal, Séminaire de recherche, novembre 1995.
- 1995 "La syntaxe des adverbes et les structures syntagmatiques". Séminaire de recherche en linguistique, Université de Genève, décembre 1995.
- 1991 "FIPS : un analyseur interactif pour le français". ATALA Paris, novembre 1991 (avec Eric Wehrli).
- 1991 "Un analyseur interactif pour le français". Séminaire de recherche en linguistique informatique, Université de Genève, novembre 1991.
- 1990 "L'analyse-DP des pronoms clitiques". Séminaire de recherche en linguistique, Université de Genève, juin 1990.
- 1989 "La morphologie et l'hypothèse lexicaliste". Séminaire de recherche en linguistique, Université de Genève, mai 1989.

Communications dans des conférences avec comité de relecture (sélection)

- 2012 "A feature-based account of Weak Islands". *Incontro di Grammatica Generativa*, Verona, 23-25 février, 2012.
- 2011 "Intervention effects under feature-based Relativized Minimality". *Swigg 2011* Genève, 15-16 avril. [avec L. Rizzi, U. Shlonsky & G. Soare]
- "*Crosslinguistic evidence for DP-internal movement*". Utrecht, 17-18 novembre 2006.
- 2006 « Système multilingue d'analyses syntaxiques ». *4èmes journées de linguistique suisse*, Bâle, 20-21 novembre 2006.
- 2005 « Multiple wh in Romanian ». Colloque *Wh-Movement : Structures and Derivations*, Genève, décembre 2005.
- 2005 "On multiple wh fronting in Romanian". *Conférence annuelle de linguistique*, Université de Bucarest, juin 2005.
- 2004 'On Merging positions for Arguments and Adverbs in the Mittelfeld' *Incontro di Grammatica Generativa 30*, Venise, février 2004.

- 2003 « Adverbes et adjectifs : perspectives sur les types de mouvement dans la structure de la phrase et celle du syntagme nominal ». Université de Montréal, octobre 2003.
- 2003 « Adverbes et adjectifs : perspectives sur les types de mouvement dans la structure de la phrase et celle du syntagme nominal ». Université Paris 7 (Jussieu), mai 2003.
- 2002 « Syntaxe et Linéarisation ». Université de Lille III, décembre 2002
- 2003 “Adverbs and adjectives as tests for scrambling in the Mittelfeld”. *DFGS*, Ludwig-Maximilians-Universität, München, février 2003.
- 1999 « ITS-3 : un système de traduction de l’allemand vers le français ». *Journées de linguistique suisse*, Berne, novembre 1999.
- 1999 “More on adverb syntax”. *Conference on Adverbs and Adjunction*. Université de Tromsø, Norvège, mai 1999.
- 1997 “DIPS: A GB-based parser for German”. Université de Stuttgart, IMS, mai 1997 [avec Martin Ulmann].
- 1996 “Hebrew and German weak pronouns”. Comparative Germanic Syntax Workshop, Université de Rutgers, octobre 1996 [avec Ur Shlonsky].
- 1995 “L’analyse des langues (non-)configurationnelles : le cas de l’ordre des mots en allemand”. *Traitement automatique du langage naturel (TALN)*, Marseille, mai 1995.
- 1995 “Adverb syntax and Phrase Structure”. Conférence internationale *Configurations* UQAM Montréal, novembre 1995.
- 1992 “Analyse linguistique et correcteurs grammaticaux”, SGAICO, Université de Neuchâtel. Septembre 1992.

Autres activités professionnelles

Relecture (peer reviewing) pour des fondations, livres et revues

- The Research Foundation - Flanders (FWO, Belgium)
- Agence Nationale de la Recherche (France)
- *Zeitschrift für Französische Sprache und Literatur*, Berlin. Compte-rendu du livre *Optimizing Adverb Positions*. Eva Engel. John Benjamins (2112)
- *Lingua*
- *Journal of French Linguistics Studies*
- American National Science Foundation
- Fonds national Suisse de la recherche scientifique
- *Natural Language and Linguistic Theory Linguistic Inquiry*

- *Langues*, Anne Reboul et Laurent Romary (éds.), AUPELF-UREF, Paris.
- *Journal of Linguistics*, Ian Roberts, Nigel Fabb et Robert Borsley (éds.), Bangor, UK.
- *Studia Linguistica*, Christer Platzack et Jan-Olaf Svantesson (éds.), Blackwell, Oxford.
- *Probus*, W. Leo Wetzels (éd.), Mouton de Gruyter.
- *Generative Grammar at Geneva (GG@G)*
- *Geneva Generative Papers*
- *GLoT International*, Lisa Cheng et Rint Sybema (éds.), HIL, Université de Leiden, Hollande.

Relecture (peer reviewing) pour des conférences

- ILC 19, Genève 2013
- GoingRomance, Leuven, 2012, Amsterdam 2013, 2015, 2016
- IGG39, 2012, Modena
- IGG38, 2011, Vérone
- GALA 2005, Sienne
- Glow 2005, Genève
- Chronos 2004, Genève
- Coling-ACL 1998, Montréal, Québec
- TALN 1998, Paris CHU.

Comité scientifiques

- *Nouveaux Cahiers de Linguistique Française*
- *Chronos 2004*
- GG@G
- *Dixit Grammatica*, L'Harmattan
- *ASLA-VALS 2016*
- *9ème journée de Linguistique, Genève, 2016*

Organisation de congrès, colloques et séminaires

- *9ème journée de Linguistique, Genève, 2016*
- ASLA-VALS, Genève, 2016
- Organisateur *Séminaire de recherche en langue*, Institut universitaire de la formation des enseignants, Université de Genève, 2012 -
- Co-organisateur du colloque international *Maîtrise du français*, Genève, juin 2007
- Co-organisateur du congrès international *GLOW (Generative Grammar in the Old World)* 2005, Genève
- Organisation de séminaires de recherche en linguistique informatique, Genève 1997-2000.
- Organisation des Journées Thématiques à Archamps, Pôle Rhône-Alpes, 1997-1999.

Activités éditoriales

- Comité de rédaction de la revue *Nouveaux Cahiers de Linguistique Française* 2007-2016
- Co-éditeur de la revue *GG@G* 2000, 2002, 2005, 2010 (version papier et version électronique)
- Co-éditeur de la revue *Geneva Generative Papers* 1994, 1995

Autres responsabilités

- Responsable du site WEB du LATL et du Département de linguistique, Université de Genève, 2000

Langues

- Français – langue maternelle
- Anglais – C2
- Allemand – B2
- Italien – A1

Aptitudes et compétences

Capacité de travail dans des domaines interdisciplinaires et en équipes multiculturelles; très bon esprit d'organisation à longue et courte durée; très bonnes capacités de management; compétences à élaborer et préparer des cours; gestion des projets de recherche.

Compétences informatiques

Microsoft Project, SPSS (intermediate level), Dreamweaver, LaTeX, Outlook, Microsoft Office Webmaster, Graphic Design Application

Publications

Publications les plus importantes

- Laenzlinger, C. & H. Péters (2016) *Des savoirs linguistiques aux savoirs scolaires: L'accès à la grammaire par un lexique enrichi et générique*. Lambert-Lucas, Limoges.
- Laenzlinger, C. (2015) 'Comparative Adverb Syntax : A Cartographic Approach' in K. Pittner (éd) *Adverbs : diachronic and functional aspects*, John Benjamins, Amsterdam/Philadelphia. 207-238.
- Laenzlinger, C. (2015) 'The CP/DP (non-)parallelism Revisited', in Shlonsky, U. (éd.) *Syntactic Cartography: Where Do We Go from Here ?*. Oxford University Press, Oxford/New York. 128-150.
- Lahousse, K., C. Laenzlinger & Soare, G. (2014) 'Intervention at the Periphery' .*Lingua* 143, 56-85.
- Laenzlinger, C. (2013) 26 articles (Grammaire et syntaxe) pour *Wörterbücher zur Sprache und Kommunikationswissenschaft (WSK Lexikon)*, Mouton de Gruyter, Amsterdam.
- Laenzlinger, C. (2011) *Elements of Comparative Generative Grammar: a Cartographic Approach*. Unipress, Padova.
- Laenzlinger, C. (2005). 'French Adjective Ordering: Perspectives on DP-internal Movement Types', *Lingua*. 115/5, 645-689.
- Laenzlinger, C. (2003) *Initiation à la Syntaxe formelle du français: Le modèle Principes et Paramètres de la Grammaire Générative Transformationnelle*. Peter Lang AG, Berne.
- Laenzlinger, C. (1998) *Comparative Studies in Word Order Variations: Pronouns, Adverbs and German Clause Structure*. Linguistics Today 20, John Benjamins Publishing Company, Amsterdam/Philadelphie.
- Laenzlinger, C. (1996) 'Adverb Syntax and Phrase Structure'. Dans A.-M. Di Sciullo (éd.) *Configurations: Essays on Structure and Interpretation*. Cascadilla Press, Somerville, 99-127.
- Laenzlinger, C. (1993) 'A syntactic view of Romance pronominal sequences'. *Probus* 5.3, 241-270.

Livres

- Laenzlinger, C. & G. Soare (en préparation) *Le lexique et ses interfaces. Introduction à la lexicologie*.
- Blochowiak J., C. Grisot, S. Durrlemann-Tame & C. Laenzlinger (éds) (2016) *Formal Models in the Study of Language. Papers dedicated to Jacques Moeschler*. Springer, Berlin.
- Laenzlinger, C. & H. Péters (2016) *Des savoirs linguistiques aux savoirs scolaires: L'accès à la grammaire par le lexique*. Lambert-Lucas, Limoges.
- Laenzlinger, C. (2011) *Elements of Comparative Generative Grammar: a Cartographic Approach*. Unipress, Padova.

- Laenzlinger, C. (2003) *Initiation à la Syntaxe formelle du français: Le modèle Principes et Paramètres de la Grammaire Générative Transformationnelle*. Peter Lang AG, Berne.
- Laenzlinger, C. (1998) *Comparative Studies in Word Order Variations: Pronouns, Adverbs and German Clause Structure*. Linguistics Today 20, John Benjamins Publishing Company, Amsterdam/Philadelphia.

Articles dans des revues avec comité de relecture

- Gagnon, R., Erard S. & C. Laenzlinger (2016) 'Valeurs et usages du temps et de l'aspect dans les textes : Quelques pistes en vue de traiter un phénomène grammatical complexe en formation', in Bulea-Bronckart E. & R. Gagnon *Former à l'enseignement de la grammaire*. Presses Universitaires du Septentrion, Lille.
- Gagnon, R., Erard S. & C. Laenzlinger (2014) 'Penser l'enseignement du temps et de l'aspect en français au secondaire : *Cauchemar en jaune ?* *ScolarGram*, Université de Cergy-Pontoise.
- Lahousse, K., C. Laenzlinger & Soare, G. (2014) 'Intervention at the Periphery' .*Lingua* 143, 56-85.
- Laenzlinger, C. (2013) 21 articles (Grammaire et syntaxe) pour *Wörterbücher zur Sprache und Kommunikationswissenschaft (WSK Lexikon)*, Mouton de Gruyter, Amsterdam.
- Laenzlinger, C. , H. Peters & J. Moeschler (2011) 'Didactique du lexique et enseignement de la grammaire'. Dans A. Kamber & C. Skupien Dekens (éds) *Recherches récentes en FLE*. Peter Lang AG, Berne, 147- 173.
- Laenzlinger, C. & H. Peters (2010) 'LexiGrammaIRE'. *Nouveaux Cahiers de Linguistique Française* 29. Université de Genève.
- Laenzlinger C. & G. Soare (2006) 'A cartographic approach to the Romance Mittelfeld'. *Rivista di Grammatica Generativa*, 30. 17-69.
- Laenzlinger, C. & G. Soare (2005) 'Multiple wh-fronting in Romanian: a cartographic approach'. *Bucharest Working Papers in Linguistics*.
- Laenzlinger, C. (2006) Le rôle de l'interface syntaxe-structure informationnelle dans la variation de l'ordre des constituants dans la phrase. *Nouveaux Cahiers de Linguistique Française*. Université de Genève.
- Laenzlinger, C. (2005). 'French Adjective Ordering: Perspectives on DP-internal Movement Types', *Lingua*. 115/5, 645-689.
- Laenzlinger, C. (2005) 'Some Notes on DP-internal Movement. GG@G, 227-260.
- Laenzlinger, C. (1998) 'Les outils TALN du LATL sur Internet', *Langues*, vol. 1, no 1, 82-85.
- Laenzlinger, C. & U. Shlonsky (1997). 'Weak pronouns as LF-clitics: Clustering and Adjacency Effects in the Pronominal Systems of German and Hebrew', *Studia Linguistica*, vol. 51.2, 154-186.
- Laenzlinger, C (1996) 'Adverb Syntax and Phrase Structure'. Dans A.-M. Di Sciullo (éd.) *Configurations: Essays on Structure and Interpretation*. Cascadilla Press, Somerville, 99-127.
- Laenzlinger, C. (1994) 'Enclitic clustering: The case of French positive imperatives'. *Rivista di Grammatica Generativa* 19, 71-104.

Laenzlinger, C. (1993) 'A syntactic view of Romance pronominal sequences'. *Probus* 5.3, 241-270.

Articles dans des actes de congrès avec comité de relecture

Goldman, J.-P., K. Nehbi & C. Laenzlinger (2010) "FipsColor: Une grammaire en couleur interactive pour l'apprentissage du français", actes de TALN 2010, Montréal.

Laenzlinger C. & G. Soare (2005) "On merging positions for arguments and adverbs in the Romance Mittelfeld". Dans L. Brugè, G. Giusti, N. Munaro, W. Schweikert, G. Turano (eds.) *Contributions to the thirtieth "Incontro di Grammatica Generativa."* 105-129. Università Ca'Foscari, Venezia.

Laenzlinger, C. & J. Mengon (2002) "A Generic Multilingual Parser for Multiple NLP Applications". Dans *Proceedings of the 34th Linguistics Colloquium Gernersheim* 1999, Peter Lang, 735-743.

Laenzlinger, C., S. L'haire & J. Mengon (2000). 'Generic Parsing and Hybrid Transfer in Automatic Translation'. Dans *Proceedings of NLP 2000*, Springer Verlag, Heidelberg, 304-314.

Laenzlinger, C. (1999). 'Comparative studies in word order variation: adverbs, pronouns, and clause structure in Romance and Germanic', relu par T. Ernst. *GLOT International*, vol. 4, issue 3. 13-16.

Mengon, J. & C. Laenzlinger (2002) 'A Generic Multilingual Parser for Multiple NLP Applications'. *Proceedings of the 34th Colloquium of Linguistics*, Université de Mainz, Allemagne.

Goldman, J.-P., C. Laenzlinger & E. Wehrli. (1999). 'La Phonétisation de *plus*, *tous* et de certains nombres: Une analyse phono-syntaxique'. *Actes de TALN99*, Cargèse, Corse. 165-174.

Laenzlinger, C. & T. Etchegoyhen (1999). 'Analyse et génération des adjectifs épithètes en français'. *Actes de TALN99*, Atelier sur les adjectifs. Cargèse, Corse. 57-67.

Laenzlinger, C., M. S. Ulmann & E. Wehrli (1996). 'Arguments desperately seeking Interpretation: Parsing German Infinitives'. *Proceedings of Coling-96*, vol. 2, 681-6.

Laenzlinger, C. (1999). 'Comparative studies in word order variation: adverbs, pronouns, and clause Structure in Romance and Germanic', relu par T. Ernst. *GLOT International*, vol. 4, issue 3. 13-16.

Laenzlinger, C. & E. Wehrli. (1992) 'Un analyseur interactif pour le français', *TA Informations*, vol. 32, n° 2, 35-49.

Articles dans un ouvrage

Laenzlinger & Soare (2016) 'A feature-based account of weak islands', in Blochowiak J., C. Grisot, S. Durrlemann-Tame & C. Laenzlinger (éds) *Formal Models in the Study of Language. Papers dedicated to Jacques Moeschler*. Springer, Berlin.

- Laenzlinger, C. (2015) 'Comparative Adverb Syntax : A Cartographic Approach' in K. Pittner (éd) *Adverbs : diachronic and functional aspects*, John Benjamins, Amsterdam/Philadelphia. 207-238.
- Laenzlinger, C. (2015) 'The CP/DP (non-)parallelism Revisited', in Shlonsky, U. (éd.) *Syntactic Cartography: Where Do We Go from Here ?*. Oxford University Press, Oxford/New York.
- Laenzlinger, C. (2004) 'The Feature-based Theory of Adverb Syntax'. Dans Austin, Jennifer R., Stefan Engelberg, Gisa Rauh (éds.). *Adverbials. The Interplay between Meaning, Context and Syntactic Structure*. Amsterdam, Philadelphia: Benjamins, 205-252.
- Laenzlinger, C. (2000) 'More on Adverb Syntax'. Dans A. Alexiadou & P. Svenonius (éds) *Adverbs And Adjunction*. ZAS Linguistics in Potsdam 6, 103-132, Potsdam.
- Laenzlinger, C. (1996) 'Adverb Syntax and Phrase Structure'. Dans A.-M. Di Sciullo (éd.) *Configurations: Essays on Structure and Interpretation*. Cascadia Press, Somerville, 99-127.
- Laenzlinger, C. & E. Wehrli. (1993) 'Théorie linguistique et traitement automatique du langage'. Dans P. Bouillon & A. Clas (éds.) *La Traductique*, Les Presses de L'Université de Montréal, 199-211.

Articles sans relecture

- Laenzlinger, C. & G. Soare (2014) 'A feature-based account of weak islands', in J. Blochowiak, C. Grisot, S. Durrleman-Tame, C. Laenzlinger (eds.), *Papers dedicated to Jacques Moeschler*, Genève. URL: www.unige.ch/lettres/linguistique/moeschler/Festschrift/Festschrift.php
- Laenzlinger, C. (2010) 'The CP/DP Parallelism Revisited', GG@G, volume 6, 49-107.
- Goldman, J.-P., C. Laenzlinger, G. Soare & E. Wehrli (2005) 'L'analyseur syntaxique multilingue Fips dans la campagne EASY'. Actes de TALN 2005, Dourdan, France.
- Laenzlinger, C. (2002). 'A Feature-based Theory of Adverb Syntax', GG@G. Volume 3, 67-105, Université de Genève.
- Laenzlinger, C. (2000). 'French Adjective Ordering: Perspectives on DP-internal Movement Types', GG@G. Volume 1, 55-104, Université de Genève.
- Laenzlinger, C. (1999). *Le traitement des infinitives dans ITS-3* Notes techniques 99/7. LATL, Université de Genève.
- Laenzlinger, C. (1998). *Vers une simplification des structures de phrases allemandes*. Notes techniques 98/11. Laboratoire d'analyse et de traitement du langage (LATL), Université de Genève.
- Laenzlinger, C. (1998). *Projet d'un analyseur robuste à applications multiples*. Notes techniques 98/3. LATL, Université de Genève.
- Laenzlinger, C. (1997). 'How Local is Locality in Checking and Head-Movement'. *GenGenP* (Michal Starke & Eric Haeberli éds.), vol. 5, n°2, 44-59.
- Laenzlinger, C. & J. Musolino (1995). '(Complex) inversion and triggers'. *GenGenP* 3.1, 77-96.

- Laenzlinger, C. & J. Musolino (1995). 'On French (Complex) Inversion'. *Maryland Working Papers in Linguistics*, vol. 3.
- Laenzlinger, C. (1995). *Les constructions infinitives de l'allemand*. Notes techniques 95/17. LATL, Université de Genève.
- Laenzlinger, C. (1994). *L'analyse des phrases allemandes* Notes techniques 94/11. LATL, Université de Genève.
- Laenzlinger, C. (1993). 'Principles for a formal account of adverb syntax'. *GenGenP* 1.2, 47-76.
- Laenzlinger, C. (1993). *Spécifications syntaxiques pour l'analyseur de l'allemand*. Notes techniques 93/13, LATL, Université de Genève.
- Laenzlinger, C. (1993). *Spécifications syntaxiques pour l'analyseur du français*. Notes techniques 93/12. LATL, Université de Genève.